

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2018/562**od 9. travnja 2018.****o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 1354/2011 o otvaranju godišnjih carinskih kvota Unije za ovce i koze te ovčje i kozje meso**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 187. točke (a) i (b),

budući da:

- (1) Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 1354/2011 ⁽²⁾ predviđeno je otvaranje godišnjih carinskih kvota Unije za uvoz ovaca i koza te ovčjeg i kozjeg mesa, među ostalim iz Islanda.
- (2) Člankom 4. Provedbene uredbe (EU) br. 1354/2011 propisuje se da carinskim kvotama koje su otvorene tom uredbom treba upravljati u skladu s člancima 308.a, 308.b i člankom 308.c stavkom 1. Uredbe Komisije (EEZ) br. 2454/93 ⁽³⁾. Uredba (EEZ) br. 2454/93 zamijenjena je Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2015/2447 ⁽⁴⁾ i stavljena izvan snage Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2016/481 ⁽⁵⁾ s učinkom od 1. svibnja 2016. Stoga bi upućivanja na Uredbu (EEZ) br. 2454/93 trebalo ažurirati.
- (3) Nadalje, člankom 5. stavkom 2. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) br. 1354/2011 zahtijeva se dokaz o podrijetlu u slučaju carinskih kvota koje nisu dio preferencijalnog carinskog sporazuma u obliku potvrde o podrijetlu u skladu s člankom 47. Uredbe (EEZ) br. 2454/93. Čini se da potvrda o podrijetlu više nije potrebna jer carinska tijela u skladu s člankom 61. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽⁶⁾ od deklaranta mogu zahtijevati da podrijetlo robe dokaže nekom drugom vrstom dokaza koji nije službena potvrda o podrijetlu. Međutim, potvrda o podrijetlu izdana u skladu s člankom 47. Uredbe (EEZ) br. 2454/93 sadržavala je i podatke koji su i dalje potrebni za razlikovanje proizvoda radi izračuna ekvivalenta mase trupa, kako je predviđeno člankom 3. Provedbene uredbe (EU) br. 1354/2011. Stoga bi trebalo zahtijevati novi dokument koji bi sadržavao te podatke.
- (4) Europska unija i Island potpisali su 23. ožujka 2017. Sporazum u obliku razmjene pisama (dalje u tekstu: „Sporazum”) o dodatnim trgovinskim povlasticama za poljoprivredne proizvode. Potpisivanje Sporazuma u ime Unije odobreno je Odlukom Vijeća (EU) 2016/2087 ⁽⁷⁾, a njegovo sklapanje Odlukom Vijeća (EU) 2017/1913 ⁽⁸⁾.

⁽¹⁾ SL L 347, 20.12.2013., str. 671.

⁽²⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1354/2011 od 20. prosinca 2011. o otvaranju godišnjih carinskih kvota Unije za ovce i koze te ovčje i kozje meso (SL L 338, 21.12.2011., str. 36.).

⁽³⁾ Uredba Komisije (EEZ) br. 2454/93 od 2. srpnja 1993. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2913/92 o Carinskom zakoniku Zajednice (SL L 253, 11.10.1993., str. 1.).

⁽⁴⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 od 24. studenoga 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu određenih odredbi Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju Carinskog zakonika Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 558.).

⁽⁵⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2016/481 od 1. travnja 2016. o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EEZ) br. 2454/93 o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2913/92 o Carinskom zakoniku Zajednice, (SL L 87, 2.4.2016., str. 24.).

⁽⁶⁾ Uredba (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije (SL L 269, 10.10.2013., str. 1.).

⁽⁷⁾ Odluka Vijeća (EU) 2016/2087 od 14. studenoga 2016. o potpisivanju, u ime Europske unije, Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske unije i Islanda o dodatnim trgovinskim povlasticama za poljoprivredne proizvode (SL L 324, 30.11.2016., str. 1.).

⁽⁸⁾ Odluka Vijeća (EU) 2017/1913 od 9. listopada 2017. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske unije i Islanda o dodatnim trgovinskim povlasticama za poljoprivredne proizvode (SL L 274, 24.10.2017., str. 57.).

- (5) U skladu s Prilogom V. Sporazumu Unija treba dodati ukupnu količinu od 1 200 tona na trenutačnu bescarinsku kvotu za Island za ovčje i kozje meso, koje je razvrstano u tarifne oznake 0204 i 0210, i otvoriti novu godišnju bescarinsku kvotu Unije za prerađeno ovčje meso razvrstano u oznaku 1602 90 od 300 tona. Dodatna količina od 1 200 tona i nova količina od 300 tona trebaju se ostvariti kako je navedeno u tablici u Prilogu V. Sporazumu.
- (6) Količine proizvoda koje treba uvesti u okviru carinskih kvota otvorenih Provedbenom uredbom (EU) br. 1354/2011 izražene su kao ekvivalent mase trupa izračunan s pomoću koeficijenata iz članka 3. te uredbe. Za novu kvotu za prerađeno ovčje meso trebalo bi utvrditi koeficijent za pretvaranje u ekvivalent mase trupa.
- (7) Stoga je potrebno izmijeniti Provedbenu uredbu (EU) br. 1354/2011 na odgovarajući način.
- (8) Sporazumom je kao datum stupanja na snagu predviđen 1. svibnja 2018. Dodatne količine ovčjeg i kozjeg mesa te količine u okviru nove kvote za prerađeno ovčje meso za 2018., koje će staviti na raspolaganje u skladu sa Sporazumom, trebalo bi izračunati na proporcionalnoj osnovi uzimajući u obzir datum njegova stupanja na snagu.
- (9) Kako bi se olakšala neometana provedba novih odredbi Provedbene uredbe (EU) br. 1354/2011, sve mjere utvrđene ovom Uredbom trebale bi se početi primjenjivati na isti datum, koji bi trebao biti datum stupanja na snagu Sporazuma.
- (10) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Odbora za zajedničku organizaciju poljoprivrednih tržišta,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Provedbena uredba (EU) br. 1354/2011 mijenja se kako slijedi:

1. U članku 3. stavku 2. dodaje se sljedeća točka (e):

„(e) za prerađeno ovčje meso: 1,00.”.

2. Članak 4. zamjenjuje se sljedećim:

„Članak 4.

Odstupajući od odredaba glave II. A i B Uredbe (EZ) br. 1439/95, carinskim kvotama iz ove Uredbe upravlja se u skladu s člancima od 49. do 54. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 (*). Uvozne dozvole nisu potrebne.

(*) Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 od 24. studenoga 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu određenih odredbi Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju Carinskog zakonika Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 558.).”.

3. Umeće se sljedeći članak 4.a:

„Članak 4.a

1. Podrijetlo proizvoda podložnih carinskoj kvoti koja ne proizlazi iz preferencijalnih carinskih sporazuma utvrđuje se u skladu s važećim odredbama Unije.

2. Podrijetlo proizvoda podložnih carinskoj kvoti koja je dio preferencijalnog carinskog sporazuma utvrđuje se u skladu s odredbama utvrđenima u tom sporazumu.”.

4. Članak 5. zamjenjuje se sljedećim:

„Članak 5.

1. Za korištenje carinskih kvota navedenih u Prilogu carinskim tijelima Unije predočava se valjani dokaz o podrijetlu zajedno s carinskom deklaracijom za puštanje dotične robe u slobodan promet.

2. U slučaju carinske kvote koja je dio preferencijalnog carinskog sporazuma, dokaz o podrijetlu iz stavka 1. jest dokaz o podrijetlu koji je utvrđen tim sporazumom.

U slučaju carinskih kvota koje ne proizlaze iz preferencijalnih tarifnih sporazuma primjenjuje se članak 61. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća (*).

Ako se carinske kvote podrijetlom iz iste treće zemlje obuhvaćene prvim i drugim podstavkom spajaju, carinskim tijelima Unije predočava se dokaz o podrijetlu utvrđen u odgovarajućem sporazumu zajedno s carinskom deklaracijom za puštanje dotičnih proizvoda u slobodan promet.

3. U slučaju carinskih kvota koje ne proizlaze iz preferencijalnih tarifnih sporazuma, carinskim tijelima Unije dostavlja se carinska deklaracija za puštanje dotičnih proizvoda u slobodan promet zajedno s dokumentom koji je izdalo nadležno tijelo ili agencija u trećoj zemlji podrijetla. Taj dokument sadržava sljedeće podatke:

- (a) naziv pošiljatelja;
- (b) vrstu proizvoda i pripadajuću oznaku KN;
- (c) broj pakiranja i njihovu vrstu te oznake i brojeve koji se na njima nalaze;
- (d) redni broj ili redne brojeve predmetne carinske kvote;
- (e) ukupnu neto masu po kategorijama koeficijenta iz članka 3. stavka 2. ove Uredbe.

(*) Uredba (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije (SL L 269, 10.10.2013., str. 1.).”.

5. Prilog se zamjenjuje tekstem iz Priloga ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. svibnja 2018.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 9. travnja 2018.

Za Komisiju
Phil HOGAN
Član Komisije

CARINSKE KVOTE UNIJE ZA OVČJE I KOZJE MESO (u tonama (t) ekvivalenta mase trupa)

Oznake KN	Pristojba <i>ad valorem</i> %	Posebna pristojba EUR/100 kg	Redni broj prema redoslijedu zaprimanja zahtjeva					Podrijetlo	Godišnja količina u tonama ekvivalenta mase trupa	
			Žive životinje (koeficijent = 0,47)	Meso od janjadi bez kostiju ⁽¹⁾ (koeficijent = 1,67)	Meso od ovnova ili ovaca bez kostiju ⁽²⁾ (koeficijent = 1,81)	Meso s kostima i trupovi (koeficijent = 1,00)	Prerađeno ovčje meso (koeficijent = 1,00)			
0204	Nula	Nula	—	09.2101	09.2102	09.2011	—	Argentina	23 000	
			—	09.2105	09.2106	09.2012	—	Australija	19 186	
			—	09.2109	09.2110	09.2013	—	Novi Zeland	228 254	
			—	09.2111	09.2112	09.2014	—	Urugvaj	5 800	
			—	09.2115	09.2116	09.1922	—	Čile ⁽³⁾	8 000	
			—	09.2121	09.2122	09.0781	—	Norveška	300	
			—	09.2125	09.2126	09.0693	—	Grenland	100	
			—	09.2129	09.2130	09.0690	—	Farski otoci	20	
			—	09.2131	09.2132	09.0227	—	Turska	200	
			—	09.2171	09.2175	09.2015	—	Ostale ⁽⁴⁾	200	
			—	09.2178	09.2179	09.2016	—	<i>Erga omnes</i> ⁽⁵⁾	200	
0204, 0210 99 21, 0210 99 29, ex 0210 99 85	Nula	Nula	—	09.2119	09.2120	09.0790	—	Island	2018.	2 117
									2019.	2 783
									Od 2020. nadalje	3 050

Oznake KN	Pristojba <i>ad valorem</i> %	Posebna pristojba EUR/100 kg	Redni broj prema redoslijedu zaprimanja zahtjeva					Podrijetlo	Godišnja količina u tonama ekvivalenta mase trupa	
			Žive životinje (koeficijent = 0,47)	Meso od janjadi bez kostiju ⁽¹⁾ (koeficijent = 1,67)	Meso od ovnova ili ovaca bez kostiju ⁽²⁾ (koeficijent = 1,81)	Meso s kostima i trupovi (koeficijent = 1,00)	Prerađeno ovčje meso (koeficijent = 1,00)			
0104 10 30 0104 10 80 0104 20 90	10 %	Nula	09.2181	—	—	09.2019	—	<i>Erga omnes</i> ⁽³⁾	92	
ex 1602 90 10, 1602 90 91	Nula	Nula	—	—	—	—	09.2118	Island	Od 1. svibnja 2018.	67
									2019.	233
									Od 2020. nadalje	300

⁽¹⁾ Uključujući meso od jarića.

⁽²⁾ Uključujući kozje meso koje nije meso od jarića.

⁽³⁾ Carinska kvota za Čile godišnje se povećava za 200 tona.

⁽⁴⁾ 'Ostale' znači sve članice WTO-a osim Argentine, Australije, Novog Zelanda, Urugvaja, Čilea, Grenlanda i Islanda.

⁽⁵⁾ 'Erga omnes' znači sve zemlje podrijetla uključujući one navedene u ovoj tablici."